

Provincial Gazette

Free State Province



Provinsiale Koerant

Provinsie Vrystaat

Published by Authority

Uitgegee op Gesag

NO. 79	FRIDAY, 22 FEBRUARY 2013	NO. 79	VRYDAG, 22 FEBRUARIE 2013
MISCELLANEOUS		ALLERLEI	
Townships Board Notice:	2	Dorperaadskennisgewing:	2
Townships Board Notice:	3	Dorperaadskennisgewing:	3
Townships Board Notice:	3	Dorperaadskennisgewing:	3
Removal of Restrictions Act, 1967 (Act No. 84 of 1967):.....	4	Wet op Opheffing van Beperkings, 1967 (Wet No. 84 van 1967):	4
NOTICES		KENNISGEWINGS	
The Conversion of Certain Rights into Leasehold.....	5	Wet op die Omskepping van Sekere Regte tot Huurpag.....	5

TOWNSHIPS BOARD NOTICE

It is hereby notified for general information in terms of section 30 read with section 27 of the Townships Ordinance, 1969 (Ordinance No. 9 of 1969) that the following applications have been received by the Free State Townships Board and the relevant plans, documents and information are available for inspections in the LT Trust Building, 114 Charlotte Maxeke Street (old Maitland Street), Room 406, 4th Floor, Bloemfontein and the offices of the relevant Local Authority.

Persons who wish to object to the proposed amendments or who wish to be heard or make representations in this regard, are invited to communicate in writing (accompanied by address and telephone numbers) with the Secretary of the Free State Townships Board, P.O. Box 211, Bloemfontein, 9300, so that objections/representations with comprehensive reasons do not reach the above-mentioned office later than **16:00 on Friday, 8 March 2013**.

a) BLOEMSPRUIT: AMENDMENT OF THE TOWN-PLANNING SCHEME

The amendment comprises the insertion of the new zoning "Special Use 29", to Clause 8, Table C of the Town-Planning Scheme to read as follows:

Use zone	How indicated on map	Purposes for which land may be used	Purposes for which land in a use zone may be used with the approval of the Municipal Council
"Special Use 29" Remainder of Plot 51, Estoire Settlement, Bloemfontein (Bloemspruit)	Orange marked "S"	<p>Permitted uses:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Display and sales facilities for large vehicles, farming implements and other vehicles including combine harvester, tractors and caravans (if any reparation is to be done it must be done in buildings approved by the Local Council); • Seed, vegetables or fruit packing in approved buildings; • Warehouses and display rooms for uses approved by the Local Council within appropriate buildings (with the exception of warehouses for obnoxious or unacceptable industries); • Driving School; • Nurseries (selling of plants and related garden accessories); • Animal hospitals; • Transport undertakings (including repairs and maintenance of own vehicles); • Service industries as proclaimed; • Building contractors (including storage of building materials); • Caravan parks; • Cement products. <p>The development on the Remainder of Plot 51, Estoire Settlement is restricted to a maximum permissible Gross Leasable Area (GLA) of 6300m² per hectare.</p> <p>Coverage: 80%</p> <p>Height: Subject to the Bloemspruit Town Planning Scheme No. 1 of 1986.</p> <p>Parking requirements: Subject to the Bloemspruit Town Planning Scheme No. 1 of 1986.</p> <p>Vehicle entrances and exits: Vehicle entrances and exits to and from the site must be to the satisfaction of the General Manager: Planning.</p>	None

DORPERAADSKENNISGEWING

Ingevolge artikel 30 saamgelees met artikel 27 van die Ordonnansie op Dorpe, 1969 (Ordonnansie No. 9 van 1969), word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die volgende aansoeke deur die Vrystaatse Adviseurende Raad vir Grondgebruik ontvang is en die betrokke planne, dokumente en inligting ter insae lê in die LT Trust Gebou, Kamer 406, 4de Vloer, Charlotte Maxekestraat 114 (ou Maitlandstraat), Bloemfontein, en by die kantore van die betrokke Plaaslike Owerhede.

Persone wat beswaar wil maak teen die voorgestelde wysigings of wat verlang om in verband daarmee gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, word uitgenooi om met die Sekretaris van die Vrystaatse Adviseurende Raad vir Grondgebruik, Posbus 211, Bloemfontein, 9300, skriftelik in verbinding te tree, (vergesel met adres, e-pos adres en telefoonnommers) sodat besware/vertoë met volledige redes, bogenoemde kantoor bereik nie later nie as **16:00 op Vrydag, 8 Maart 2013**.

a) BLOEMSPRUIT: WYSIGING VAN DIE DORPSAANLEG -SKEMA:

Die wysiging behels die toevoeging van die nuwe sonering "Spesiale Gebruik 29" tot Klousule 8, Tabel C, van die Dorpsaanlegskema om as volg te lees:

Gebruiksone	Hoe op kaart aangewys	Doelindees waarvoor grond gebruik mag word	Doelindees waarvoor grond in 'n gebruiksone met goedkeuring van die Munisipale Raad gebruik mag word
"Spesiale Gebruik 29" Restant van Hoewe 51, Estoire Nedersetting, Bloemfontein (Bloemspruit)	Oranje gemerk "S"	<p>Toelaatbare Gebruike:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Vertoon en verkoopfasiliteite van groot voertuie, plaasimplimente en ander voertuie insluitend stropers, trekkers en karavane (indien enige herstelwerk gedoen word, moet dit binne, deur die Plaaslike Raad goedgekeurde geboue plaasvind); • Saad-, groente- of vrugteverpakking binne goedgekeurde geboue; • Pakhuise en vertoonlokale vir, deur die Plaaslike Raad goedgekeurde gebouke binne doelmatige geboue (insluitend pakhuisse vir aanstootlike of onaanvaarbare bedrywe); • Motorbestuurskool; • Kwekerie (verkoop van plante en aanverwante tuinbenodighede); • Dierehospitale; • Vervoerondernemings (insluitend herstelwerk en instandhouding van eie voertuie); • Diensnywerhede soos geproklameer; • Boukontrakteurs (insluitend opberging van konstruksiemateriale); • Woonwaparke; • Sementprodukte. <p>Die ontwikkeling op die Restant van Hoewe 51, Estoire Nedersetting, Bloemfontein word beperk tot 'n maksimum toelaatbare bruto verhuurbare oppervlakte (BVO) van 6300m² per hektaar.</p> <p>Dekking: 80%</p> <p>Hoogte: Onderworpe aan die Bloemspruit Dorpsaanlegskema Nr. 1 van 1986.</p> <p>Parkering vereiste: Onderworpe Verwys na Tabel F van die Bloemspruit Dorpsaanlegskema Nr. 1 van 1986.</p> <p>Voertuig ingange en uitgange: Voertuig in –en uitgange na en van die perseel</p>	Geen

		<p>Building lines: Subject to the Bloemspruit Town Planning Scheme No. 1 of 1986.</p> <p>Additional requirements: Parking must be shaded by the optimal use of existing trees and trees must be planted and maintained at a minimum ratio of one tree providing shade for every two parking bays in the case of single rows of parking, or one tree providing shade for every four parking bays in the case of double rows of parking, in such a manner that shade is provided for all passenger vehicle parking bays to the satisfaction of the General Manager: Parks and Cemeteries. The remaining portion of the premises that is not used for business or parking may only be used as landscaping.</p>	
--	--	---	--

		<p>moet wees tot bevrediging van die Algemene Bestuurder: Beplanning.</p> <p>Boulyn: Onderworpe aan die Bloemspruit Dorpsaanlegkema Nr. 1 van 1986.</p> <p>Adisionele vereistes: Parkering moet oorskadu word deur die optimale gebruik van bestaande bome. Bome moet aangeplant en onderhou word teen 'n minimum verhouding van een boom vir die voorsiening van skadu vir elke twee parkeerplekke in die geval van enkelry-parkering, of een boom vir die voorsiening van skadu vir elke vier parkeerplekke in die geval van dubbelry-parkering, op so 'n wyse dat alle passasiersvoertuig parkeerplekke oorskadu word tot bevrediging van die Algemene Bestuur: Parke en Begraafplase. Die gedeelte van die erf wat nie vir besigheid of parkeering gebruik word nie, mag slegs vir landskappering gebruik word.</p>	
--	--	---	--

b) AMENDMENT OF THE TOWN-PLANNING SCHEME OF BETHLEHEM (REFERENCE A12/1/7/2/8/9)

A Portion (804m² in extent) of erf 2463, Cambridge Street, Bethlehem and Portion 3 (390m² in extent) of erf 372, President Brand Street, Bethlehem, for the amendment of the Town-Planning Scheme of Bethlehem, by the allocation of the zoning "Light Industrial" to the above-mentioned portions in order to enable the applicant to consolidate the said erven for industrial purposes.

b) WYSIGING VAN DIE DORPSAANLEGSKEMA VAN BETHLEHEM: (VERWYSING A12/1/7/2/8/9)

'n Gedeelte (804m² groot) van erf 2463, Cambridgestraat, Bethlehem en gedeelte 3 (390m² groot) van erf 372, President Brandstraat, Bethlehem, vir die wysiging van die Dorpsaanlegkema van Bethlehem deur die toeken van die sonering "Ligte Nywerheid" aan bovermelde erf gedeeltes ten einde die applikant in staat te stel om gemelde erwe te konsolideer vir nywerheidsdoeleindes.

TOWNSHIPS BOARD NOTICE

It is hereby notified for general information in terms of section 18 of the Townships Ordinance, 1969 (Ordinance No. 9 of 1969) that the following applications have been received by the Free State Land Use Advisory Board and the relevant plans, documents and information are available for inspections in the LT Trust Building, Room 406, 4th Floor, 114 Charlotte Maxeke Street (old Maitland Street), Bloemfontein and the offices of the relevant Local Authority.

Persons who wish to object to the proposed amendments or who wish to be heard or make representations in this regard, are invited to communicate in writing (accompanied by address and telephone numbers) with the Secretary of the Free State Land Use Advisory Board, P.O. Box 211, Bloemfontein, 9300, so that objections/representations with comprehensive reasons do not reach the above-mentioned office later than **16:00 on Friday, 22 March 2013.**

a) SASOLBURG: (REFERENCE A12/1/9/1/2/130)

Proposed amendment of the General Plan of Sasolburg, Extension 66 by the closure of the proposed subdivision of Outeniqua Street, as a street (public open space), and by creating a street (public open space) on the proposed subdivision 2 of erf 1294, Sasolburg (Extension 66), in order to enable the applicant to develop a driving range on the proposed consolidated erf.

DORPERAADSKENNISGEWING

Ingevolge artikel 18 van die Ordonnansie op Dorpe, 1969 (Ordonnansie No. 9 van 1969), word hiermee vir algemene inligting bekend gemaak dat die volgende aansoek deur die Vrystaatse Adviseurende Raad ontvang is en die betrokke planne, dokumente en inligting ter insae lê in die LT Trust Gebou, Kamer 406, 4de Vloer, Charlotte Maxekestraat 114 (ou Maitlandstraat), Bloemfontein, en by die kantore van die betrokke Plaaslike Owerhede.

Personne wat beswaar wil maak teen die voorgestelde wysigings of wat verlang om in verband daarmee gehoor te word of vertoë in verband daarmee wil indien, word uitgenooi om met die Sekretaris van die Vrystaatse Adviseurende Raad, Posbus 211, Bloemfontein, 9300, skriftelik in verbinding te tree, (vergesel met adres en telefoonnommers) sodat besware/vertoë met volledige redes, bogenoemde kantoor bereik nie later nie as **16:00 op Vrydag, 22 Maart 2013.**

a) SASOLBURG: (VERWYSING A12/1/9/1/2/130)

Voorgestelde wysiging van die Algemene Plan van Sasolburg, Uitbreiding 66 deur die sluiting van die voorgestelde onderverdeling van Outeniquastraat as 'n straat (openbare oopruimte), asook deur die skepping van 'n straat (openbare oopruimte) oor die voorgestelde onderverdeling 2 van erf 1294, Sasolburg (Uitbreiding 66), ten einde die applikant in staat te stel om 'n dryfhou oefenbof (driving range) op die voorgestelde gekonsolideerde erf te ontwikkel.

REMOVAL OF RESTRICTIONS ACT, 1967 (ACT NO. 84 OF 1967)

It is hereby notified in terms of section 3(6) of the above-mentioned Act that the following applications have been received by the Head of the Department: Cooperative Governance and Traditional Affairs, and will lie for inspection at the **LT Trust Building, Office 406, 4th floor, 114 Charlotte Maxeke Street (old Maitland Street)**, Bloemfontein and the offices of the relevant Local Authorities.

Any person, who wishes to object to the granting of an application, may communicate in writing with the Head of the Department: Cooperative Governance and Traditional Affairs, Spatial Planning Directorate, Land Use Management Component, at the above address or P.O. Box 211, Bloemfontein, 9300. Objection(s) stating comprehensive reasons, in duplicate, must reach this office not later than **16:00 on Friday, 22 March 2013**. The e-mail, postal address, street address and telephone numbers(s) of objectors must accompany written objections.

a) BLOEMSPRUIT: (REFERENCE A12/1/9/1/2/14 (3 & 4/2012))

Remainder of Plot 51, Estoire Settlement, Sand du Plessis Avenue, Bloemfontein (Bloemspuit), for the removal of restrictive condition A.(b) on page 2 in Deed of Transfer T2869/2007 pertaining to the said plot, as well as the amendment of the Town-Planning Scheme of Bloemspuit by the rezoning of the Remainder of Plot 51, Estoire Settlement, Bloemfontein (Bloemspuit), from "Agricultural Dwelling 1" to "Special Use 29", in order to enable the applicant to utilize the said property for light industrial development.

b) BLOEMFONTEIN: REFERENCE A12/1/9/1/2/13(23/12)

Erf 6305, situated at the corner of M12 and Rice Street, Bloemfontein, Heidedal (Extension 13) [as indicated on the diagram which accompanied the application and which is available at the above-mentioned addresses] for the amendment of the Land Use Conditions as contained in the Township Establishment and Land Use Regulations, 1986 (Government Notice No. R1897 of 12 September 1986) of the town Extension 13, by the alteration of the use zone of erf 6305, Heidedal (Extension 13) from "Community Facility" to "Industrial", in order to operate a public garage (filling station) on the said erf.

c) SASOLBURG: (REFERENCE A12/1/9/1/2/130)

Proposed subdivisions of Erf 1294 and Outeniqua Street, Sasolburg (Extension 66), form part of the golf estate, as indicated on the diagram which accompanied the application and which is available at the above-mentioned addresses, for the amendment of the Town-Planning Scheme of Sasolburg by the rezoning of the proposed subdivision of Outeniqua Street from "Street" to "Sport", proposed subdivision 1 of erf 1294 from "Recreation" to "Sport" and proposed subdivision 2 of erf 1294 from "Recreation" to "New Streets and Widening", in order to enable the applicant to consolidate the said subdivisions and develop a driving range on the proposed consolidated erf.

WET OP OPHEFFING VAN BEPERKINGS, 1967 (WET NO. 84 VAN 1967)

Hierby word ingevolge artikel 3(6) van die bogenoemde Wet bekend gemaak dat die volgende aansoeke deur die Departementshoof: Samewerkende Regering en Tradisionele Sake, ontvang is en ter insae lê in die **LT Trust Gebou, Kamer 406, 4de Vloer, Charlotte Maxekestraat 114, (ou Maitlandstraat)** Bloemfontein en by die kantore van die betrokke Plaaslike Besture.

Enige persoon wat teen die toestaan van die aansoeke beswaar wil maak, kan met die Departementshoof: Samewerkende Regering en Tradisionele Sake, Direktoraat Ruimtelike Beplanning, Grondgebruik Bestuur Komponent, Posbus 211, Bloemfontein, 9300 skriftelik in verbinding tree. Besware met volledige redes in tweevoud, moet hierdie kantoor nie later nie as **16:00 op Vrydag, 22 Maart 2013** bereik. Beswaarmakers se e-pos adres, pos-en straatadres en telefoonnommer(s) moet skriftelike besware vergesel.

a) BLOEMSPRUIT: (VERWYSING A12/1/9/1/2/14 (3 & 4/2012))

Restant van Hoewe 51, Estoire Nedersetting, Sand du Plessislaan, Bloemfontein (Bloemspuit), vir die opheffing van beperkende voorwaarde A.(b) op bladsy 2 in Transportakte T2869/2007 ten opsigte van die gemelde hoewe, asook vir die wysiging van die Dorpsaanlegskema van Bloemspuit deur die hersonering van die Restant van Hoewe 51, Estoire Nedersetting, Bloemfontein (Bloemspuit), vanaf "Landbou Woon 1" na "Spesiale Gebruik 29", ten einde die applikant in staat te stel om die gemelde eiendom vir ligte industriële ontwikkeling aan te wend.

b) BLOEMFONTEIN: VERWYSING A12/1/9/1/2/13(23/12)

Erf 6305, geleë op die hoek van M12 en Ricestraat, Bloemfontein, Heidedal (Uitbreiding 13) [soos aangedui op die plan wat die aansoek vergesel het en wat by bogenoemde adresse beskikbaar is] vir die wysiging van die Dorpstigting en Grondgebruikregulasies, 1986 (Goewermentskenningsgewing No. 1897 van 12 September 1986) van die dorp Uitbreiding 13 deur die verandering van die gebruiksone van erf 6305, Heidedal (Uitbreiding 13) vanaf "Gemeenskapfasiliteit" na "Industrieël", ten einde 'n motorhawe (vulstasie) op die gemelde erf te bedryf.

c) SASOLBURG: (VERWYSING A12/1/9/1/2/130)

Voorgestelde onderverdelings van Erf 1294 en Outeniquastraat, Sasolburg (Uitbreiding 66), vorm deel van die golflandgoed, soos aangedui op die plan wat die aansoek vergesel en wat by bogemelde adresse beskikbaar is, vir die wysiging van die Dorpsaanlegskema van Sasolburg deur die hersonering van die voorgestelde onderverdeling van Outeniquestraat vanaf "Straat" na "Sport", voorgestelde onderverdeling 1 van erf 1294 vanaf "Ontspanning" na "Sport" en voorgestelde onderverdeling 2 van erf 1294 vanaf "Ontspanning" na "Nuwe Strate en Verbredings", ten einde die applikant in staat te stel om die gemelde onderverdelings te konsolideer en 'n dryfhou oefenbof (driving range) op die voorgestelde gekonsolideerde erf te ontwikkel.

d) SASOLBURG: (REFERENCE A12/1/2/130)

Portion 12 of the farm Wolwehoek 1795, 1 Statsie Street, Sasolburg, as indicated on the plan which accompanied the application and which is available at the above-mentioned addresses, for the removal of restrictive conditions A.(a) and A.(b) on page 2 in Deed of Transfer T17450/2010, in order to enable the applicant to establish a meat processing plant on the said property.

d) SASOLBURG: (VERWYSING A12/1/9/1/2/130)

Gedeelte 12 van die plaas Wolwehoek 1795, Statsiestraat 1, Sasolburg, soos aangedui op die plan wat die aansoek vergesel en wat by bogemelde adresse beskikbaar is, vir die opheffing van beperkende voorwaardes A.(a) en A.(b) op bladsy 2 in Transportakte T17450/2010, ten einde die applikant in staat te stel om 'n vleisverwerkingsaanleg op die gemelde eiendom te vestig.

NOTICES

ANNEXURE B

**NOTICE OF INQUIRY
REGULATION 3 (1)**

The Conversion of Certain Rights into Leasehold or Ownership Act, 1988 (Act No. 81 of 1988)

- (a) I, ELZABE ROCKMAN Director General of the Free State Province, intend to conduct an inquiry concerning the determination and declaration of rights of leasehold or ownership as referred to in section 2 (1) of the Conversion of Certain Rights into Leasehold or Ownership Act, 1988, Act 81 of 1988 in respect of the affected sites contained in the accompanying list and situated in the areas of jurisdiction of the Municipality of PHUMELELA.
- (b) Any person who intends lodging an objection to or claim regarding, shall direct such objective or claim in writing to the Director General, Free State Provincial Government, P.O. Box 211, Bloemfontein, 9300, to reach this address on or before 16:00, 5 April 2013.

DIRECTOR-GENERAL

KENNISGEWINGS

AANHANGSEL B

**KENNISGEWING VAN VERLENING VAN EIENDOMSREG
REGULASIE 3 (1)**

Wet op die Omskepping van Sekere Regte tot Huurpag of Eiendomsreg, 1988 (Wet No. 81 van 1988)

Hiermee word bekend gemaak dat:

- (a) Hiermee verklaar ek ELZABE ROCKMAN Direkteur-generaal van die Provinsie Vrystaat, van voorneme is om n ondersoek aangaande die bepalinge en verklaring van regte van huurpag of eiendomsreg soos bedoel in artikel 2 (1) van die Wet oof die Omskepping van Sekere Regte tot Huurpag of Eiendomsreg, 1988 ten opsigte van die geaffekteerde persele in die meegaande lys vervat, en gelee binne die regsgebied van die Munisipaliteit van PHUMELELA in te stel;
- (b) Enige persoon wat n beswaar teen of n aanspraak aangaande sodanige verklaring wil maak, sodanige beswaar of aanspraak skriftelik moet rig aan die Direkteur _ Generaal, Vrystaat Provinsiale Regering, Posbus 211, Bloemfontein, 9300, om die adres voor of op 16:00 op 5 April 2013 te bereik.

DIREKTEUR-GENERAAL

SCHEDULE / BYLAE

Column 1 Kolom 1	Column 2 Kolom 2	Column 3 Kolom 3
AFFECTED SITES GEAFFEKTEERDE PERSELE	FULL CHRISTIAN NAMES, SURNAME VOLLE VOORNAME EN VAN	IDENTITY NUMBER IDENTITEITSNOMMER
MEMEL / ZAMANI		
6	GOLI MICHAEL DLAMINI	520815 5893 088
124	SILWANI ALBERT MAKOBA	381121 5213 080
177	MPHISENG BELINA DHLADHLA	220510 0106 080
638 ext 1	PHINDILE JANE JIYANE	730321 0419 082
711 ext 1	MARTHA LIZZY MAKHUBU	520710 0535 083
723 ext 1	VUYISILE LEAH MOTAUNG	500618 0759 088

618 ext 1	BENONI SAMUEL MARAJANE	47052152342089
651 ext 1	THABILE TABITA TSHABALALA	530421 0604 089
782 ext 1	PHINDILE ZODWA ELINA DHLAMINI	570524 0745 082
560 ext 1	MATLALA MARTHA MOFOKENG	540527 0281 088
603 ext 1	SIZWE ELLIOTT MAKUBO	290214 5118 084
709 ext 1	CHRISTINAH NTOMBIZODWA TSOTETSI	700112 0619 086
718 ext 1	AARON HLABATI KUMALO	310507 5096 085
438 ext 1	DANIEL THEMBA TSHABALALA	480408 5175 082
189	JORDAAN SHORTAN SEBILOANE	250416 5188 086
207	HLOPHEKILE FRORA BUTHELEZI	300714 0172 083
208	ABEL KOK NGUBENI	241203 5082 085
209	ELIJAH TSOTETSI	441222 5303 083
214	SETEFANE MAHLABA	660505 5620 082
216	NOMQGIBELO NORAH MOTUBANE	570228 0667 086
219	TULANI ELA NGUBENI	510203 0495 088
221	ELIZABETH NTOMBIKAYISE MOTAUNG	700531 0420 080
230	VELAPHI SAMUEL KUTHA	440709 5379 080
236	MQIBELO LUKAS TSOTETSI	601205 5819 089
239	MSOMBULUKO LESIA TSHABALALA	360715 0178 084
242	DELANE ALFRED SKHOSANA	480915 5540 081
357	ABEL ZWELINJANI KENNETH RADEBE	470126 5226 083
245	NTEBALENG JOHANNA MFEKA	581206 0293 084
251	MUSHUBUKU JOSEPH TSOTETSI	580815 5703 086
258	PASIKA NICHORLAS RADEBE	760406 6179 088
259	BOY DANIEL NKOSI	530703 5553 084
250	BAQHOSHILE BEATRICE NXUMALO	450727 0455 083
266	PAULUS MAITSE MOLOI	530504 5404 082
268	MAMUSA JOYCE SEBILOANE	641208 0465 082
269	MALEHOLA GASTAH MSIMANGA	210515 0129 083
273	MARIA SHONGWE	580920 0850 088
336	MADELA DATSUN MOKHALIPI	530802 5448 087
375	MFUNDISI JEREMIAH DHLADHLA	340817 5132 085
380	NAPHTAL DECEMBER TSHABALALA	590119 5622 083
384	BOYAOHE ELIZABETH NHLAPO	440306 0237 080
386	SANDILE ENOCK MBULI	681008 5369 086
389	BEKISISA ROBERT NYEMBE	650605 5717 086
393	JABULILE ETTIE ZITHA	430223 0249 084
395	SOPHIA LEGINA MASHININI	450303 0291 081
414	BHEJI AARON MOLOI	590430 5341 081
440	NOKUTUTA ELIZABETH DHLAMINI	460927 0469 087
441	MAHLATHINI ABSOLOM MAKHUBO	400703 5131 086
442	ESTHER NOMAVIKI MAKHUBO	530601 0857 080
424	NOMBANGO LENA MOLOI	481031 0393 085
426	ENOCK MKOSHINE MBULI	500101 5732 087

PROVINCIAL GAZETTE
(Published every Friday)

All correspondence, advertisements, etc. must be addressed to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, Tel.: (051) 403 3139. Free Voucher copies of the Provincial Gazette or cuttings of advertisements are NOT supplied.

Subscription Rates (payable in advance)

The subscription fee for the Provincial Gazette (including all Extraordinary Provincial Gazettes) are as follows:

SUBSCRIPTION: (POST)

PRICE PER COPY	R 19.80
HALF-YEARLY	R495.00
YEARLY	R989.90

SUBSCRIPTION: (OVER THE COUNTER / E-MAIL)

PRICE PER COPY	R 11.70
HALF-YEARLY	R 293.00
YEARLY	R 586.00

Stamps are not accepted

Closing time for acceptance of copy

All advertisements must reach the Officer in Charge of the Provincial Gazette **not later than 16:00, three workings days** prior to the publication of the Gazette. Advertisements received after that time will be held over for publication in the issue of the following week, or if desired by the advertiser, will be inserted in the current issue as a "Late Advertisement". In such case the advertisement must be delivered to the Officer in Charge **not later than 08:00 on the Tuesday** preceding the publication of the Gazette and double rate will be charged for that advertisement.

A "Late Advertisement" will not be inserted as such without definite instructions from the advertiser.

Advertisement Rates

Notices required by Law to be inserted in the Provincial Gazette: **R27.90** per centimeter or portion thereof, single column.

Advertisement fees are payable in advance to the Officer in charge of the Provincial Gazette, P.O. Box 517, Bloemfontein, 9300, Tel.: (051) 403 3139.

NUMBERING OF PROVINCIAL GAZETTE

You are hereby informed that the numbering of the Provincial Gazette /Tender Bulletin and notice numbers will from 2010 coincide with the relevant financial year. In other words, the chronological numbering starting from one will commence on or after 1 April of every year.

Printed and published by the Free State Provincial Government

PROVINSIALE KOERANT
(Verskyn elke Vrydag)

Alle korrespondensie, advertensies, ens. moet aan die Beamppte Belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein, Tel.: No. (051) 403 3139 geadresseer word. Gratis eksemplare van die Provinsiale Koerant of uitknipsels van advertensies word NIE verskaf nie.

Intekengeld (vooruitbetaalbaar)

Die intekengeld vir die Provinsiale Koerant (insluitend alle Buitengewone Provinsiale Koerante) is soos volg:

INTEKENGELD: (POS)

PRYS PER EKSEMPLAAR	R 19.80
HALFJAARLIKS	R495.00
JAARLIKS	R989.90

INTEKENGELD: (OOR DIE TOONBANK / E-POS)

PRYS PER EKSEMPLAAR	R 11.70
HALFJAARLIKS	R 293.00
JAARLIKS	R 586.00

Seëls word nie aanvaar nie.

Sluitingstyd vir die Aannee van Kopie

Alle advertensies moet die Beamppte Belas met die Provinsiale Koerant bereik **nie later nie as 16:00 drie werksdae** voordat die Koerant uitgegee word. Advertensies wat na daardie tyd ontvang word, word oorgehou vir publikasie in die uitgawe van die volgende week, of as die adverteerder dit verlang, sal dit in die Koerant wat op die pers is as 'n "Laat Advertensie" geplaas word. In sulke gevalle moet die advertensie aan die Beamppte oorhandig word **nie later nie as 08:00 op die Dinsdag** voordat die Koerant gepubliseer word en dubbeltarief sal vir dié advertensie gevra word.

'n "Laat Advertensie" sal nie sonder definitiewe instruksies van die Adverteerder as sodanige geplaas word nie.

Advertensietariewe

Kennisgewings wat volgens Wet in die Provinsiale Koerant geplaas moet word: **R27.90** per sentimeter of deel daarvan, enkel-kolom.

Advertensiegelde is vooruitbetaalbaar aan die Beamppte belas met die Provinsiale Koerant, Posbus 517, Bloemfontein 9300, Tel.: (051) 403 3139.

NOMMERING VAN PROVINSIALE KOERANT

U word hiermee in kennis gestel dat die nommering van die Provinsiale Koerant / Tender Bulletin en kennisgewingnummers vanaf 2010 met die betrokke boekjaar sal ooreenstem. Met ander woorde, die kronologiese nommering beginnende met een, sal op of na 1 April van elke jaar begin.

Gedruk en uitgegee deur die Vrystaatse Provinsiale Regering